

**Zeitschrift:** Die Berner Woche in Wort und Bild : ein Blatt für heimatliche Art und Kunst  
**Band:** 14 (1924)  
**Heft:** 10

**Artikel:** Eine Fastnacherinnerung [Schluss]  
**Autor:** Meyer, P.  
**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-635742>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 20.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



und am Hause der Liebsten vorbei. Aber der Laden war längst geschlossen und alle Fenster lagen im Dunkel. — So ging es mir viele Tage lang, denn mein Bruder war recht krank, und ich mußte Ida mit Rat und Tat beistehen.

„Mein Glück läuft mir nicht fort“, tröstete ich mich, aber meine Unruhe und meine Sehnsucht wuchsen.

So kam der Fastnachtssonntag heran. Es war mein fester Wunsch und Vorsatz, heute auf alle Fälle Maria zu sprechen. Meinem Bruder ging es glücklicherweise bedeutend besser. Der Tag war hell und sonnig, es lag wie Frühling in der Luft, und ebenso sonnig und licht sah es in meinem Herzen aus. Heute würde sich ja mein heißer Wunsch erfüllen, heute würde ich das Mädchen, ohne das ich nicht leben zu können glaubte, zum erstenmal in meine Arme nehmen, ich würde scheu und andächtig, aber unsäglich selig den lieben, zuckenden Mund küssen... Es war mir feierlich und andächtig zu Mute; ich verbrachte den Vormittag mit Lesen; allein es ließ mich heute alles ungerührt, meine Gedanken gingen ihre eigenen Wege.

Nach dem Mittagessen erhielten wir unerwartet Besuch. Es kamen die beiden Brüder meiner Schwägerin, junge, lebenslustige Burschen. Ich konnte mich jetzt unmöglich entfernen. Später luden mich die beiden zu einem Gang durch das Städtchen ein. Ich konnte ihnen auch diesen Wunsch nicht gut abschlagen; so ging ich ruhig, wenn auch innerlich widerstrebend, mit ihnen. Hätte ich geahnt, daß dieser Gang durch das Städtchen schon beim ersten Wirtshaus beendigt sein würde, hätte ich mich sicher noch besonnen. Nun hieß es, mitgegangen — mitgefangen. Es war viel fröhliches Volk in der Wirtshaus. Es wurden Spässe erzählt, es wurde bald gesungen und musiziert. Daß dabei der Wein nicht gespart wurde, kann man sich denken. Schon früh in der Dämmerung kamen allerlei vermunnte Gestalten; phantastisch gekleidete Bänkelsänger gaben unter Lachen und Scherzen ihre Weisen zum Besten. Es wurden mehr oder weniger gute Spottliedchen gesungen über Stadt-ereignisse des verflossenen Jahres. Auf den Gassen liefen Kinder herum und machten mit allen möglichen Lärminstrumenten ein ohrenbetäubendes Geklapper. Eine Blechmusik zog die Straße entlang, schmetterte ihre Weisen, und der Tambour schlug wie rasend auf das Kalbfell. Es war ein wahrer Hexensabbath. Meine Begleiter halfen wacker mit und sangen mit den andern um die Wette. Bald war es zwar kein Singen mehr — es war ein Gebrüll ohne gleichen. Ich sah verdrüssig in einer Ecke, ärgerte mich unglücklich und konnte mich doch nicht los machen. Denn so oft ich etwas vom Fortgehen sagte, gröhlten meine Begleiter auf, lachten über mich und titulierten mich „langweiliger Patron“, „Spielverderber“ und dergleichen, so daß ich mich wider Willen zur Lustigkeit zwang. Immer wieder mußte natürlich angestoßen werden; immer neue Weinflaschen marschierten auf, denn: es ist ja nur einmal Fastnacht im Jahr! Ohne es eigentlich zu wissen, trank ich mehr als mir gut war. Meine bis dahin niedergedrückte Stimmung hob sich, ich half wacker mitsingen, lachte aus vollem Halse zu den Spässen der verkleideten Gesellen und trank allen immer wieder zu.

Es kamen zwei als „liederliches Ehepaar“ verkleidete Burschen. Sie traktierten sich mit den gemeinsten Schimpfworten, schlugen — sie mit einem alten Besen, er mit einem Kleiderklopfer — aufeinander los. Er riß ihr die Perücke vom Kopf und sie band sich keifend ein rotes Schnupftuch um die von Wein und Aufregung gerötete Stirn. Dann zogen sie andere Saiten auf. Sie wurden nun plötzlich zärtlich, nannten sich zur Abwechslung einmal „Liebchen“, „Schak“ und dergleichen, umarmten und küßten sich auf eine possierliche Weise. Als sie sich gar unter zärtlichen Bewegungen auf ein dastehendes Ruhebett niederließen und sich immer stürmischer liebten, wurde das Gelächter ringsum zu einem wahren Gebrüll.

Ich stand plötzlich auf den Beinen, riß meinen Hut vom Haken und lief hinaus. Ich weiß nicht, was ich dachte, der Kopf war mir wie benommen, vor den Augen schwamm ein trüber Nebel. So schritt ich ohne Zaudern die Straße hinab und riß bei Frau Berner ohne weiteres die Ladentüre auf. „Maria“, dachte ich nur immer, „Maria“.

Da stand sie, etwas im Hintergrund des großen, hell erleuchteten Raumes. Fragend und verwirrt sah sie mich an und trat unwillkürlich etwas näher. Ich stand plötzlich bei ihr, und ohne ein Wort, in plötzlicher Stummer, heißer Leidenschaft, riß ich das Mädchen in meine Arme. Ich hatte keinen klaren Gedanken. In wilder Gier preßte ich die wie leblos in meinen Armen Liegende an mich und unter heißen Küßten stammelte ich immer wieder: „Sei mein, Maria, Maria, du“. Ich sah plötzlich ihre lieben blauen Augen voller Tränen, ihr blasser, wie im Schreck etwas geöffneter kleiner Mund bebte. Sie war totenblau. Plötzlich ein Aufschrei, ein stammelndes, qualvolles „Sie, oh Sie!“ und ich fühlte mich von ihrer Hand so energisch zurückgestoßen, daß ich taumelte. Dann hörte ich ein heißes Aufschluchzen, ein leises, klagendes: „o, er ist betrunken!“ Dann war sie fort.

Sie war fort und ich war plötzlich nüchtern geworden. O, ich schändlicher, gemeiner Kerl, ich ehrloser, dummer, törichter Bube! Wie ein geprügelter Hund schlich ich davon und warf mich in meinem Zimmer qualvoll aufstöhnend auf einen Stuhl. Vorbei, alles vorbei, alles verpfuscht. Ihr Vertrauen, ihre Liebe verloren — durch eigene Schuld!

Die ganze Nacht blieb ich wach. Als ich endlich etwas ruhiger geworden war, kam auch wieder etwas Mut, ein leises Hoffen. Ich will ihr zeigen, wie leid mir mein Benehmen ist, ich will mich so benehmen, daß sie wieder Vertrauen fassen kann, ich will alles, alles tun, was sie wünscht — nur soll sie mir verzeihen, mir wieder gut sein. Herr Gott, laß mir diese Hoffnung, mache mich nicht so grenzenlos elend, so dachte und murmelte ich immer wieder, bis ich endlich fast hoffnungsfroh dem jungen Tage entgegensehen konnte.

Es war alles vorbei. Schon vormittags kam meine Schwägerin von einem Gang durchs Städtchen heim. Sie war bei Frau Berner gewesen und hatte alles, oder doch wenigstens die Hauptsache, vernommen. Ihre bitteren Vorwürfe konnten mich nicht ärger treffen als meine Selbstanklagen.

Es war alles vorbei. Maria hatte erklärt, sie könnte mich nie mehr ruhig ansehen, immer müßte sie an meine Stieren, verglasten Augen, an meine in unbeherrschter Leidenschaft sie geradezu abstoßenden Gebärden denken. Wie ein wildes Tier sei ich gewesen, o!...

Ich habe sie nie wieder gesehen.

## Und breiteft du mir deine Arme . . . .

Und breiteft du mir deine Arme,  
Dann muß ich fliegen hinein!  
Berlehten mich Lanzen und Speere,  
Mein Leben — es wäre dein!

Und süß wär's bei dir so zu sterben,  
Umschlossen von deinem Arm!  
Mein Herze so nahe dem deinen  
Es blieb' ja noch lange warm!

Mein Mund, meine Wangen sie zeigten  
Noch lang deiner Küsse Spur,  
Wär's nicht, als blühten drauf Rosen,  
Als läg ich im Traume nur? —

Und breiteft du mir deine Arme,  
Der Tod selbst wäre drin,  
Ich müßt' an dein Herze fliegen,  
Gäb' selig mein Leben dahin!

Martha Pfeiffer-Surber.